

NORDBORG IDRÆTSFORENING



SPORTEN

Helmuth Hansen

blikkenslagermester

aut. gas- & vandmester

Gå til VVS fagmanden!

Bækgade 2 - Telefon (044) 5 16 54

SKJOLD BURNE VINE

Danmarks populære vinhandel

Fa. H. STILHOFF

Nordborg - tlf. 5 14 73

6. årg. - Okt. Nov. 1967. - Ansvarsh. red. Harry Bock

Old - Boys.

Mandag den 16. oktober afholdt old-boys afdelingen under god tilslutning sin årlige generalforsamling i klubværelset i Nordals-hallen.

Formanden berettede for en god sæson, dog ikke resultatmæssigt, men i old-boys afdelingen spiller man for spillets skyld.

Vi har med Nordals-hallen fået de bedste muligheder for halfodbold, og indtil nu har træningsaftenerne også været talrigt benyttet.

Ved afslutningsfesten på Oksbøl kro uddeltes pokaler til Carlo Meyer og Tage Larsen. Vi siger her tillykke, og til alle - Påen igen til næste år.

Kassereren forelagde regnskabet, og regnskabet sluttede med et pænt overskud.

Herefter valg af bestyrelse.



Frukt - Grønt

Konserves

Thorvald JENSEN

Storegade 7 - NORDBORG - Tlf. 5 03 66

NORDBORG KIOSK

Dagblade
Ugeblade
Tidsskrifter
Fotoartikler
Tipstjeneste

O. Nørgaard

Nordborg

Tobaks- og Papirvarer
Lædervarer m. m.

Telefon 5 12 79

... man køber det hos

★ KAMPER

Storegade 77 A

- NORDBORG -

Telefon

5 17 44

Herremagasinet

P. HANSEN
NORDBORG

Storegade 14

Telefon 51610

På valg til bestyrelsen var formanden og et medlem. De blev begge genvalgt.

Old-boys afdelingen består herefter af følgende bestyrelse.

Formand: H. J. Wollesen

Kasserer: H. Siegfred

medlem : H. Duus

Under eventuelt vedtog man at indføre et halkontingent for spillere der benytter Nordals-hallen til træning.

Kontingentet blev fastsat til 10.00 kr. for vintersæsonen 1967-68.

.....
Til indendørsturneringen 1967-68 er tilmeldt 1 hold. Puljen består af følgende hold.

Augustenborg 1 - Augustenborg 2 - Broager - Egen - Sønstrup - V. Sottrup og Nordborg.

Første turneringsdag er spillet søndag den 26. nov.

Næste turneringsdag er søndag den 21. jan. 1968 i Augustenborghallen.



HANDELSBANKEN

- også ungdommens bank



Velkommen til

MØLLER'S

Cafeteria og

Spiserestaurant

STOREGADE 50

TELEFON 5 19 86

**Nordborg Dampvaskeri
Poly-Rens**

ERIK RUDBECK RIDEPLADSEN 3
NORDBORG ☎ 5 14 79
VAAD-, RULLE- OG FÆRDIGVASK

CYKLER . SYMASKINER m.m.

barnevogn, samt promenadevogn

REPARATIONSVÆRKSTED

for reparation af vort salg

Hans W. Petersen & Søn
NORDBORG

F o d b o l d .

Fodboldafdelingen har afholdt deres årlige generalforsamling på Hotel union.

Der blev valgt ny bestyrelse og udvalgsmedlemmer som blev følgende.

Bestyrelse:

Formand: Jørgen Petersen

Kasserer: Hans Fynsk

Medlem: Chr. Løbner

Ungdomsleder.

Tage Larsen

Spilleudvalg.

Heinz Benke (træner)

Rasmus Clausen

Bent Blank

Hjælpeudvalg.

Per Petersen

Henning Carlsen

Otto Schlutter

Paul Lyngkilde



Tonny Petersen

Møbler
Storegade 69-71 - Nordborg
Telf. 5 19 31

Andr. P. Petersen

Rutebilstationen
Nordborg

Tobak-Blade-Is-Chokolade



Dyp i Dyrups fra



**NORDBORG
FARVEHANDEL**

v/ Hanning Larsen
tlf. 5 16 69

Hjælpeudvalg fortsat.

Peter Paulsen

Heinz Carstensen

Heinz Jørgensen

Jes P. Dahl

Lasse Christensen

Materialeforvalter.

Carl Eggertsen

Endvidere blev der vedtaget en kontigentforhøjelse således at der fremover betales følgende:

6 - 16 år kr. 15,00 halvårig

16 - 18 år kr. 25,00 halvårig

18 - 80 år kr. 40,00 halvårig

Desforuden indførtes en ny lovparagraf med 20 for og 3 imod med pålydende:

Medlemmer af Nordborg idræts forenings fodbold-afdeling må ikke, uden bestyrelsens tilladelse, deltage i private eller firmakampe.

fodboldafdelingen.

Jens Kolmos' Eftf.

Nordborg - Telefon 5 14 57



Byggematerialer
Brændsel
Esso fyringsolier

H. P. Jensen & Søn

Herrejriser

Storegade 41 NORDBORG telf. 5 14 17

Nordborg Sparekasse

Telefon



5 14 07

HOKI marked

Forretningen med de gode tilbud i
KØD - KOLONIAL OG FRUGT
Danbo telefon 51109

B e r e t n i n g .

Nu da fodboldsæsonen 1966/67 er afsluttet, kan det måske være godt at se lidt tilbage på, hvad der er nået og hvordan det er nået.

Vi har haft følgende hold tilmeldt turneringen:

1. lilleput, 3 puslinge, 2 drenge, 1. junior, 3 sen. og 2 oldboys hold, ialt 12 hold.

Det er gennemgående fine placeringer samtlige hold har opnået, men det kunne, med lidt mere alvor bag, godt have været endnu bedre, vi tænker her især på mødeprocenten ved træningen, man kan aldrig lære for meget, og det er ved træningen man lærer kammeraterne rigtig at kende, ligesom det betyder overordentlig meget for træneren når der er god tilslutning.

Først vil vi ønske vore drenge tillykke med kredsmesterskabet og det sønderjydske mesterskab - et meget smukt resultat.

Ligesom drengene fortjener serie 5 holdet anerkendelse for deres indsats.

Også et flot resultat, og vi siger også jer tillykke.

Der kan være god grund til at se nærmere på, hvorfor det lykkedes for netop disse 2 hold.

Vi ved godt at det er sagt i tide og utide, men for os står det klart, at det kammeratskab og den gode sportsånd der sæsonen igennem har hersket på holdene er af afgørende betydning.

Det bedste fodboldhold består af 11 spillere der hjælper hinanden, og ikke af 11 stjernespillere der kan det hele selv.

.....

Tipningen støtter idratten.

Idrætsfolkene tipper hver uge.

.....

Danfoss

Bent Lausten

Deres



Købmand

Kolonial . Delikatesser . Dybfrost

Telf 5 15 03 NORDBORG Holmgade 9



Peter D. Andersen . Løjtertoft
Nordborg . Telf. (044) 5 15 47

Deres naturlige
servicestation

Helmer & Jørgensen

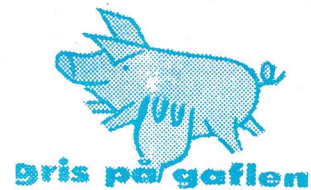
SØNDERBORG & NORDBORG

Nordborg - Tlf. 5 17 50

1. klasses kød og pålæg

Fa. J. J. Jensen

Storegade 46 Nordborg telefon 5 14 06



gris på gafflen

KØRESKOLE

Velegnet skolevogn og eget
TEORIOKALE

N. BOYSEN

medlem af dansk kørelæreunion
kørelærer Søbakken 2,
telf. 50096 Nordborg

TV
RINGEN

Radio

CHRISTENSEN

Storegade 4 Tlf. 5 14 26
NORDBORG

K u r s u s .

Vi har fået indbydelse til 2 kursus gennem J.B.U.
Det drejer sig om week-end kursus for fodboldtræ-
nere (begyndere) og for ungdomsledere.

Da trænere og ledere altid er en mangelvare inden-
for en forening, opfordrer vi alle, ung eller gammel,
der kunne tænke sig at komme på et eller andet kursus
at melde sig omgående.

Sidste frist for tilmelding til ungdomslederkursus
er 27. december. Sidste frist for tilmelding til
trænerkursus er 10. januar 1968.

Trænerkursus afholdes i Åbenrå den 27./28. januar
1968.

Ungdomslederkursus foregår i Vejen den 6./7. januar
1968.

Ovenstående datoer for tilmelding er foreningens
tilmelding til J.B.U., så alle interesserede bedes
melde sig omgående til Jørgen Petersen Manøvej 7
telf. 51110.

Fireskridt-reglen.

Da vi ikke har spillet ret mange kampe efter at
fireskridts-reglen for målmænd er trådt i kraft,
og den er blevet ændret efter at den er blevet
taget i brug, vil vi her fortælle hvordan den vir-
ker.

Det er tilladt for målmanden at parere eller halv-
klare et skud med hænderne og derefter atter spille
bolden med hænderne, selv om han derved bruger mere
en fire skridt.

Indirekte frispark for overtrædelse af fireskridts-
reglen skal altså alene dømmes, når målmanden be-
væger sig mere end fire skridt:

1. Mens han holder bolden.
2. Mens han, efter at have holdt bolden, slår den i
jorden og griber den igen.
3. Mens han efter at have holdt bolden, kaster den
i luften og griber den igen uden at frigøre den ved
at den spilles af en anden spiller.

VAD VASK - TØR VASK
RULLEVASK

REKORD VASK

v/Helga og Svend Jacobsen
Holmgade 6 - Nordborg - Telf. 5 12 38

De ringer — vi henter og bringer!



Hans Schmidt

- exam.

optiker -

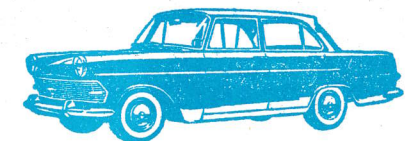


URE OG OPTIK - GULD OG SØLV
Tlf. 5 00 15 — Nordborg

Sport- og camping-artikler

J. NØRRELYKKE

NORDBORG TELF. 5 14 43



JEPSENS

Telf. 5 13 68.

LILLEBILER

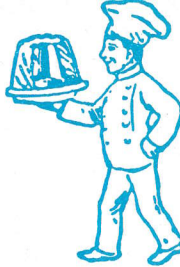
Alt i el-køkkenudstyr *



ABC. A. Boysen & Co

Storegade 30-32 - Tlf. 5 15 40
Nordborg

Bageri og conditori
Stort udvalg i friskt
og lækkert brød.



Kurt Madsen

Holmgade 7

Tlf. 5 14 34

køb LOCKEY fodboldstøvler

hos



FINMANN *sko*



Slakteri

&

Pøsemageri

K. STERNBERG

Storegade 56 - Nordborg - Telf. 51715

Slutstillinger.

Hermed følger stillingen for J.B.U.s sommerturnering 1967.

Serie 4.

1.	Lysabild	37	point
2.	Bolderslev	30	-
3.	Augustenborg	29	-
4.	Nordborg	25	-
5.	Bylderup	24	-
6.	Ulkebøl	21	-
7.	Egen	18	-
8.	Notmark	18	-
9.	Sønderborg	18	-
10.	Klipleve	17	-
11.	Havnbjerg	16	-
12.	Padborg	11	-

Serie 5.

1.	Nordborg	45	point
----	----------	----	-------

2.	Hørup	41	point
3.	Svenstrup	32	-
4.	Sønderborg	31	- (B.67)
5.	Ketting	29	-
6.	Augustenborg	26	-
7.	Broballe	26	-
8.	Sdb. Fremad	26	-
9.	Lysabild	23	-
10.	Notmark	22	-
11.	Nordborg 2	20	-
12.	Egen	20	-
13.	Havnbjerg	16	-
14.	Ulkebøl	5	-

Junior.

1.	Rødekro	26	point	-	2.	Nordborg	24	point
3.	Åbenrå	18	point	-	4.	Gråsten	18	point
5.	Notmark	15	point	-	6.	Tønder	15	point
7.	Havnbjerg	13	point	-	8.	Søndb.	13	point

Is og konfektur

Anna Nicolaisen

Storegade 10 telefon 5 18 39
Nordborg

O.H. WELLENDORF
Trikotagehuset
TELF. 51579
NORDBORG

P. H. Kolmos & Søn

KOLONIAL - FRUGT - GRØNT
ISENKRAM

Kirkegade 1 Nordborg tlf. 51420

Tingleff kaffe - dybfrosne varer

Mal Deres tid
med et
ALPINAUR



Peter Bleshø
GIRO 59383
TELEFON 5 15 51
URMAGER-GULDSMED
NORDBORG

Bankkonti: Nordborg Bank - Nordborg Sparekasse

HERREMAGASINET

Tip Top



Indeh. J. H. Jensen, Storegade 34, Nordborg, tlf. 5 00 70

Afslutningsfest.

Ungdomsafdelingens afslutningsfest afholdtes som de foregående år i aulaen på Nordborg skole, og det foregik under de mest festlige former.

Vi havde i år fået tryllekunstneren Londino til at underholde, og efter alt at dømme blev det en succes, ihvertfald var stemningen høj hos de mange deltagere i festen.

Der var mødt mange op, vi havde dækket op til ca. 150, og der var ikke mange tomme stole, og ikke mindst fra forældrenes side var der god tilslutning. Det er noget der bakker en leder op, når man ser at der står en forældre-flok bagved, som er interesseret i det arbejde der bliver lavet med de unge.

Hvis vi ikke fik sagt tak til alle der hjalp til med at få gennemført festen, vil vi her gennem Sporten sige tak til alle, der på den ene eller anden måde hjalp os med at gennemføre denne fest.

MODERNE FRISURER OG
FORMSKÆRING HERREFRISØR

Leif Ellegård



Storegade 30 - NORDBORG - Telf. 5 01 60